



استاندارد ملی ایران

۱۴۳۵۰

اصلاحیه شماره ۱

۱۳۹۶



جمهوری اسلامی ایران

Islamic Republic of Iran

سازمان ملی استاندارد ایران

Iranian National Standardization Organization

INSO

14350

Amd. No. 1

2017

پوشش ها و گان های جراحی مورد استفاده  
در مکان های دارای هوای تمیز، به عنوان  
وسایل پزشکی برای بیماران، کارکنان بالینی  
و تجهیزات - الزامات کلی برای تولید  
کنندگان، عمل آورندگان و محصولات، روش  
های آزمون، الزامات عملکردی و سطوح  
عملکرد

Surgical drapes, gowns and clean air suits,  
used as medical devices for  
patients, clinical staff and equipment –  
General requirements for manufacturers,  
processors and products, test  
methods, performance requirements and  
performance levels  
Amd. No. (1)

ICS: 11.120.20

سازمان ملی استاندارد ایران

تهران، خیابان ولیعصر، پلاک ۲۵۹۲

صندوق پستی: ۱۴۱۵۵-۶۱۳۹ تهران - ایران

تلفن: ۸۸۸۷۹۴۶۱-۵

دورنگار: ۸۸۸۸۷۱۰۳ و ۸۸۸۸۷۰۸۰

کرج ، شهر صنعتی، میدان استاندارد

صندوق پستی: ۳۱۵۸۵-۱۶۳ کرج - ایران

تلفن: ۰۲۶ (۳۲۸۰۶۰۳۱) - ۸

دورنگار: ۰۲۶ (۳۲۸۰۸۱۱۴)

ایمیل: standard@isiri.org.ir

وبگاه: <http://www.isiri.gov.ir>

**Iranian National Standardization Organization (INSO)**

No.1294 Valiasr Ave., South western corner of Vanak Sq., Tehran, Iran

P. O. Box: 14155-6139, Tehran, Iran

Tel: + 98 (21) 88879461-5

Fax: + 98 (21) 88887080, 88887103

Standard Square, Karaj, Iran

P.O. Box: 31585-163, Karaj, Iran

Tel: + 98 (26) 32806031-8

Fax: + 98 (26) 32808114

Email: standard@isiri.org.ir

Website: <http://www.isiri.gov.ir>

## به نام خدا

### آشنایی با سازمان ملی استاندارد ایران

سازمان ملی استاندارد ایران به موجب بندیک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱ تنهامراجع رسمی کشور است که وظیفه تعیین، تدوین و نشر استانداردهای ملی (رسمی) ایران را به عهده دارد.

تدوین استاندارد در حوزه‌های مختلف در کمیسیون‌های فنی مرکب از کارشناسان سازمان، صاحب‌نظران مراکز و مؤسسات علمی، پژوهشی، تولیدی و اقتصادی آگاهانه و مرتبط انجام می‌شود و کوششی همگام با مصالح ملی و با توجه به شرایط تولیدی، فناوری و تجاری است که از مشارکت آگاهانه و منصفانه صاحبان حق و نفع، شامل تولیدکنندگان، مصرفکنندگان، صادرکنندگان و واردکنندگان، مراکز علمی و تخصصی، نهادها، سازمان‌های دولتی و غیردولتی حاصل می‌شود. پیش‌نویس استانداردهای ملی ایران برای نظرخواهی به مراجع ذی‌نفع و اعضای کمیسیون‌های مربوط ارسال می‌شود و پس از دریافت نظرها و پیشنهادها در کمیته‌ملی مرتبه با آن رشته طرح و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی (رسمی) ایران چاپ و منتشر می‌شود.

پیش‌نویس استانداردهایی که مؤسسات و سازمان‌های علاقه‌مند و ذی‌صلاح نیز با رعایت ضوابط تعیین شده تهیه می‌کنند در کمیته ملی طرح، بررسی و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می‌شود. بدین ترتیب، استانداردهایی ملی تلقی می‌شود که بر اساس مقررات استاندارد ملی ایران شماره ۵ تدوین و در کمیته‌ملی استاندارد مربوط که در سازمان ملی استاندارد ایران تشکیل می‌شود به تصویب رسیده باشد.

سازمان ملی استاندارد ایران از اعضای اصلی سازمان بین‌المللی استاندارد (ISO)<sup>۱</sup>، کمیسیون بین‌المللی الکترونیک (IEC)<sup>۲</sup> و سازمان بین‌المللی اندازه‌شناسی قانونی (OIML)<sup>۳</sup> است و به عنوان تنها رابط<sup>۴</sup> کمیسیون کدکس غذایی (CAC)<sup>۵</sup> در کشور فعالیت می‌کند. در تدوین استانداردهای ملی ایران ضمن توجه به شرایط کلی و نیازمندی‌های خاص کشور، از آخرین پیشرفت‌های علمی، فنی و صنعتی جهان و استانداردهای بین‌المللی بهره‌گیری می‌شود.

سازمان ملی استاندارد ایران می‌تواند با رعایت موازین پیش‌بینی شده در قانون، برای حمایت از مصرفکنندگان، حفظ سلامت و ایمنی فردی و عمومی، حصول اطمینان از کیفیت محصولات و ملاحظات زیستمحیطی و اقتصادی، اجرای بعضی از استانداردهای ملی ایران را برای محصولات تولیدی داخل کشور و/یا اقلام وارداتی، با تصویب شورای عالی استاندارد، اجباری کند. سازمان می‌تواند به منظور حفظ بازارهای بین‌المللی برای محصولات کشور، اجرای استاندارد کالاهای صادراتی و درجه‌بندی آن را اجباری کند. همچنین برای اطمینان بخشیدن به استفاده کنندگان از خدمات سازمان‌ها و مؤسسات فعال در زمینه مشاوره، آموزش، بازرگانی، ممیزی و صدور گواهی سیستم‌های مدیریت کیفیت و مدیریت زیستمحیطی، آزمایشگاه‌ها و مرکز واسنجی (کالیبراسیون) وسائل سنجش، سازمان ملی استاندارد این‌گونه سازمان‌ها و مؤسسات را بر اساس ضوابط نظام تأیید صلاحیت ایران ارزیابی می‌کند و در صورت احراز شرایط لازم، گواهینامه تأیید صلاحیت به آن‌ها اعطا و بر عملکرد آن‌ها نظارت می‌کند. ترویج دستگاه بین‌المللی یکاه، واسنجی وسائل سنجش، تعیین عیار فلزات گرانبهای و انجام تحقیقات کاربردی برای ارتقای سطح استانداردهای ملی ایران از دیگر وظایف این سازمان است.

1- International Organization for Standardization

2- International Electrotechnical Commission

3- International Organization for Legal Metrology (Organisation Internationale de Metrologie Legale)

4-Contact point

5- Codex Alimentarius Commission

## کمیسیون فنی تدوین استاندارد

« پوشش ها و گان های جراحی مورد استفاده در مکان های دارای هوای تمیز، به عنوان وسائل پزشکی برای بیماران، کارکنان بالینی و تجهیزات - الزامات کلی برای تولید کنندگان، عمل آورندگان و محصولات، روش های آزمون، الزامات عملکردی و سطوح عملکرد»

### سمت و/یا نمایندگی

رئیس:

سرپرست گروه پژوهشی نساجی - پژوهشگاه استاندارد

سمانی رهبر، روح اله

(دکتری نساجی)

دبیر:

کارشناس مسئول گروه پژوهشی مهندسی پزشکی - پژوهشگاه استاندارد

فرجی، رحیم

(کارشناسی ارشد شیمی)

### اعضاء: (اسمی به ترتیب حروف الفبا)

مدیر عامل - شرکت صانع طب

آقایی، امیرحسین

(کارشناسی صنایع)

سرپرستار - بیمارستان البرز کرج

احمدزاده، بهاره

(کارشناسی پرستاری)

کارشناس استاندارد

بیشه، عصمت

(کارشناسی روان شناسی)

اداره آزمون - پژوهشگاه استاندارد

پور اصفهانی، مجتبی

(کارشناسی ارشد مهندسی نساجی)

کارشناس خبره موسسه واکسن و سرم سازی رازی

جزایری، فرشید

(دکتری داروسازی)

مدیر عامل - شرکت طب پلیمر

جعفری کفаш، عبدالصمد

(کارشناسی مهندسی صنایع)

کارشناس کیفی نظارت بر تولید - اداره کل تجهیزات پزشکی وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی

جهانی کیا، مریم

(کارشناسی ارشد مهندسی پزشکی)

کارشناس مسئول گروه پژوهشی میکروبیولوژی - پژوهشگاه استاندارد

داورزنی، ساره

(کارشناسی ارشد صنایع و مواد غذایی)

سمت و/یا نمایندگی

سرپرست گروه پژوهشی مهندسی پزشکی - پژوهشگاه استاندارد

اعضاء: (اسامی به ترتیب حروف الفبا)

رزق دوست، غلامحسین

(کارشناسی ارشد مدیریت)

عضو هیئت علمی گروه پژوهشی بیولوژی - پژوهشگاه استاندارد

زائرزاده، احسان

(دکتری سم شناسی)

کارشناس - شرکت جهان طب خرم

زارعی، منصوره

(کارشناسی شیمی)

مدیر عامل شرکت آریا طب سورن

ضابطیان، محمدرضا

(پزشک عمومی)

کارشناس اداره کل نظارت بر اجرای استاندارد سازمان ملی استاندارد

عرفانی فر، مرجان

(کارشناسی فناوری اطلاعات)

ایران

مدیر عامل - شرکت سامانه ساز صنایع خراسان

کیانی نژاد، آذر

(کارشناسی ارشد مدیریت)

مدیر اجرائی - شرکت سامانه ساز صنایع خراسان

کیانی نژاد، محمد امین

(کارشناسی ارشد مدیریت)

مدیر عامل - شرکت صفاتطب رضوی

معینی، محمدعلی

(کارشناسی ارشد مکانیک)

ناظر فنی - شرکت توس درمان طب

مهر آبادی، مراد علی

(کارشناسی پرستاری)

رئیس آزمایشگاه مرجع گروه پژوهشی میکروبیولوژی - پژوهشگاه

مهرپور، رامش

استاندارد

(کارشناسی مهندسی صنایع)

عضو هیئت علمی - پژوهشگاه استاندارد

نازی، مليحه

(دکتری نساجی)

ویراستار:

کارشناس مسئول گروه پژوهشی مهندسی پزشکی - پژوهشگاه

معینیان، شهاب

استاندارد

(کارشناسی ارشد شیمی)

## پیش‌گفتار

این اصلاحیه استاندارد، اصلاحیه شماره ۱ مربوط به استاندارد ملی ایران شماره ۱۴۳۵۰: سال ۱۳۹۰ با عنوان «پوشش‌ها و گان‌های جراحی مورد استفاده در مکان‌های دارای هوای تمیز، به عنوان وسایل پزشکی برای بیماران، کارکنان بالینی و تجهیزات-الزامات کلی برای تولید کنندگان، عمل آورندگان و محصولات، روش‌های آزمون، الزامات عملکردی و سطوح عملکرد» است که پیش‌نویس آن در کمیسیون‌های مربوط بر مبنای پذیرش استانداردهای بین‌المللی/منطقه‌ای به عنوان استاندارد ملی ایران به روش اشاره شده در مورد الف، بند ۷، استاندارد ملی ایران شماره ۵ تهیه و تدوین شده، در ششصد و هفتاد و سومین اجلاسیه کمیته ملی استاندارد مهندسی پزشکی اجلاسیه کمیته ملی استاندارد مهندسی پزشکی مورخ ۱۳۹۶/۰۲/۰۹ تصویب شد. اینک این استاندارد به استناد بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱، به عنوان استاندارد ملی ایران منتشر می‌شود.

استانداردهای ملی ایران بر اساس استاندارد ملی ایران شماره ۵ (استانداردهای ملی ایران- ساختار و شیوه نگارش) تدوین می‌شوند. برای حفظ همگامی و هماهنگی با تحولات و پیشرفت‌های ملی و جهانی در زمینه صنایع، علوم و خدمات، استانداردهای ملی ایران در صورت لزوم تجدیدنظر خواهد شد و هر پیشنهادی که برای اصلاح یا تکمیل این استانداردها ارائه شود، در هنگام تجدیدنظر در کمیسیون فنی مربوط، موردنوجه قرار خواهد گرفت. بنابراین، باید همواره از آخرین تجدیدنظر استانداردهای ملی ایران استفاده کرد.

منبع و مأخذی (منابع و مأخذی) که برای تهیه و تدوین این اصلاحیه استاندارد مورد استفاده قرار گرفته به شرح زیر است:

DIN EN 13795: 2011, Surgical drapes, gowns and clean air suits, used as medical devices for Patients, clinical staff and equipment – General requirements for manufacturers, processors and products, test methods, performance requirements and performance levels+ AMD1: 2013

پوشش ها و گان های جراحی مورد استفاده در مکان های دارای هوای تمیز، به عنوان وسایل پزشکی برای بیماران، کارکنان بالینی و تجهیزات - الزامات کلی برای تولیدکنندگان، عمل آورندگان و محصولات، روش های آزمون الزامات عملکردی و سطوح عملکرد

## (اصلاحیه شماره ۱)

- در پیوست ث استاندارد جدول ث-۱ به صورت زیر اصلاح شود:

جدول ث-۱ تطابق این استاندارد با مقررات 93/42/EEC وسایل پزشکی

بندها / زیر بندهای این استاندارد	تطابق الزامات ضروری 93/42/EEC مقررات	توضیحات اصلاحی / یادآوری ها
۶	7.2	
۸.۱	بند ۴ (جدول های ۱، ۲ و ۳، ۵، ۶) ب-۳، ب-۴، ب-۵، ب-۶، ب-۷، ب-۹، ب-۸	
۶	8.4	
۸.۵	بند ۴ (جدول های ۱، ۲ و ۳)	
۷	13.3j)	اگر مقررات عملیاتی خاصی مطابق با بند ۱-۷ این استاندارد داده شده است، آنها در برچسب ضروری نمی باشند. اطلاعات تکمیلی تهیه شده مطابق بند ۲-۷ معمولاً هیچ یک قسمتی از برچسب یا دستورالعمل استفاده نمی باشد.

- در جدول های ۱ و ۲، ردیف تمیزی- ذرات، شماره استاندارد ملی ایران از ۵۱۵۴ به شماره ۹۶۰۵ اصلاح شود.